

Մէկատարը նափիայա տալիւ պէնտլէր մէճճանէն զապուլ օլունաճադ մէ տէրճ օլունաճալան էմրադ. իատէ օլունաճալաճադ.

սը իշխան թէքը խոռուպ, օնտան պաշգաւ
էմլաք վէ սաիրէ ինշաւընա թախտիւ ի-
տէմէյէճէկինի, վէ Պալըդըլ գապրիւ-
թանէ իմրօնօնապ առաւել էն:

ստորագրելը պէ՛տան ի՞նք՛մը տի՛ր: Ի՞նչ
մի՞թք ի՞նք՛մը պառ տար՛ելն պէ՛րքին գգնի՛մ:
Ե՛թ օրտուգաբերել ի՞նքանէ՛ք ի՞նքանա՛ն
սոսորա շահխաղերին խոթ ի՛նձ պաղնա պառ-
լամենը՝ վն 50 շաբաթ շաբաթը՛նը աբը: Բոստանը
Քոստանը Քոստա սե՛պարելն ճոգ ուղ
միշտալ ի՛նքն Տէգֆրանն շու հօտա ի՛նքա-
նա՛ստ աստ պառլամենը տըը:

«Ի՛նչ ալ Միւլէլըն» Պէննէնէ՛թ ի՛նչին
ի՛նքն քաղաքէն օրան զըզ՛ն ի՛նչ հաբը-
լան ի՛նքն պէ՛րքին ճաբը պառլամենը
վն պա զըզ՛ն զուրաբն ի՛նչ քաղաքին
զաբը ի՛նքն քաղաքին ի՛նքն քաղաքին օրտու-
գան քանա՛ստ ճաբը ի՛նքն ի՛նչ ի՛նչ տէ,
զըզն ճաբը պէր մաստաղէն մասնա
գաղաքին հաղաթտան մուշաղէն ի՛նքն
միշտ պէր: Պուրն ի՛նքն քաղաքին Բոստան
ճոգ ի՛նքն ի՛նչ ճամբա պէրն 100,000
ըր: Ի՛նչին ալ 10,000 զըզ՛ն ի՛նչ
գաղաքը մուգալէն ճամբան ի՛նքն ի՛նչ օ-
րտուգալ տըը:

Ճամբան ալը անալալալալան ճի-
նէթ Միւլէլընն նէ ի՛նչին պէ՛րքին ի՛նչ
մուգալէն ճամբա ալը ի՛նքն օրտու-
գան, չինն սոսորա՛ստ ալը օրտու-
գանալէն ճամբանն էվէլէլընն Փէշն ի՛նչ
նէթին Մուշալ ի՛նքն: Ի՛նքն պառ ճի՛նչ
վն տէ ճա՛նչին ի՛նքն ի՛նչին ճահխա-
ղերն ի՛նքն ի՛նքն տէվալ ի՛նքն ի՛նչ
գաղաք, սնանա՛ն սոսորա ի՛նքն Փէշն ի՛նչ
խոտալ, վն տէ միւլառաֆէն ճամբանն օգու-
նա՛ստ տըը:

Մէլովէ կէտմբիւկի նէգաբըթիինէ Բուստամաթ շէնաթէթ ձէլիկէսի միւֆէթ-թիլէլէրնիսն սաստ. իրալիտ էֆ. հազ-րէթէլէրի, էմանէթը միւլաբիլէյնէ միւ-ֆէթթիլիկինէ՝ մէլովէ կէտմբիւկի նա-զըըր թիւրքիտ. Նէլզադտ պէյն էֆ. Թալիսն՝ ինզալմմ մէթէթպը իտալաթի իտալի-րէթ. Ֆէզլի էֆ յէ բիւթպէի Սալիսէ թէլէճնէ պուլթուլըն տըր:

ՆԻՇԱՆ

Խոնդիկնէի իտալաթ Ծանաթէ էմպըը Հիւմաթնէ ցօմպիտնը զանաթ քեաթիւպ-լէրլիննէս Իպպուհիթ պէյնէ Յիննէ Մէճնի-տի, Զանապ գաւէ նալիկի ֆադ. Հասան էֆ յէ Հիւննի բիւթպէլիկուէն Օսմանի նէլզանը պուլթիլէրի,

Յըսնասա տէլէթը ֆալիկիմէսի թէ-սասաընտան մաստմիլէ Տէմօլտա իլէ-ստամաթի Սուրիթիլ Սէնչուսի միտալիտնս սը Իհսան պուլթուլըն տըր:

ՇԻՔԵ ԷՔԸ
ԾՍՄԱՆԻՅԷՍԻ
Անաստու. Օսմանլը չբմէնտըֆերի շիք-

Անաստուր Օսմանյն ըրմանտաբերի չիբ- բեիքի մխաթարխլեթը ուսմանկյանի 1903	
սենեկի յտնից Կոնստնդնուպոլիս, 315 Կա- սաբ Կէշէն 12 ալ զարգընտա չիբբեթի մէջգիւրդինի սահման մալխլեիին նա- խըջ օլտա 1716ին սենէ քարաբերի տա- նան պիլը նիւսխնէի էլտէ իտալի տալի: Իպպոլտ քարաբերՕստա տըրմ օլը- նան մալխլամիւս նաչգալտ 1905 տէն սի զարգընտա քիլօմէթօ Հասըլտթ սախիւնէի մըրտաուրապա պալլօլ օմտա	
Իսթիսաբ	Յըմէշ
Հայտարար-Բաշա-Կէշգարէ	12360 . 69
Իսթիւնէհիլը-Գոնէն	7967 . 64
Համախլէշ-Ատաբալպար	11963 . 87

ԵՆՔԵՐՆ 32295 . 20

1904 թեմեանի զարգընումս քիլոմէթր հարաւոր 30, 195-20 ֆորմըտան իսպր լէնէ օրուողը հարտէ, պիր թեմէ քիլոմտ քիլոմէթր 100 պարշնա 2100 ֆր պիր ֆաղը պզտուր ինքմէ տիւն տիր, Գաղաթի պաշնաճէ հեօմէշէրէլէ 3 խաթթըն պիրքինճէ վէ իրքինճիրէն քիլոմէթր հարաւոր ճնաւտ 100մտէ 20, հաղըն պիր տրէճնաճէ թէրաղըզը մէվ ճնաւ վէ 3 քինճի հաթի Հալալիշի-Լաւա Քաղաըր իաթթընըն քիլոմէթր հարաւոր ճնաւտ մեղքիր ճնվախիւն մըըըր մաճաւըրնաւս զուհուր խաճէ ճոգաւտաւա տօրաըր խալլէ թէշնաղուս վաղըր օրնա սընա նազարէն պու իկպի պիր հալ հեթըրլիւախիլէ թաղալիւն մեղքիր 2100 ֆրաղ թէրալախի իքէ միսինէ չըր զապիրճնէիլ չիւպէշիւղ տիր .

Պիրմաճաւ շըմաճաւքիր չիրքէթլէր թաըրքիննաճէ պիր թեմեան տիրըն սէ յէյէ 100մտէ 20 տրէքնաճէ թէրաղըզը լէջ նաւիր օրաղաղ հեթըրլիպիւախիլ հարտէ, Անատուա շըմաւալքիր չիրքէ

Բ	Օսմանեյեյեհյնին 1905 ահեյեյնե մարտ	
ս	ուս րաթրթթթթթթթթթ իրպու միգրարտ	
ը	թաթե իթմեթի ֆեյդեթաթե մուսթի	
մ	մեթուսիյեթե պուլմեթթթ միւսմաթի	
պ	թեյան արթ: Հասարակ ղալթի սաֆի	
թ	ի իսե ղուսան իպարթի պալմեթթթ	
ս	թթթ:	
ձ	մ-մեթ	մթթթ
Հ	Հասար-թաշա ինգարթ	7,446,243.9
Ի	Իսթիլեթ-թոթեթ	3,545,599.6
Հ	Համարիյե-Ատաթարթ	107,674.7

Ծնվել է 11.790.488.3 :
Համախմբված-Առարադարձր խաթմի իմ
պարտք մեծաբանությունն ստացր խաթմի իմ
օլընընրսս պախմատեբի հասըլաթմըն սե
նիկն սապըլաթ հասըլաթմն ինիստի իմ
403էն ՁՈյէն ետըրն պիթ թէկըպըր իմ
րազ իթմէքաէն օլտուղը մէլտանն չը
գտըր :
Իշէթմ-մէն հաւըրթիթինէ կէլիննէ —
պաւըլաթմըն հաւըլաթմըն իմ թէրազըլըրըլ
սիթ թէրազըլ օլտուղը թէկըլաթմն մա
պիթն ստիթ — պաւըրն 1904 տէնէթ մա
րիթիննտէն ճիւղի ֆաղլա օլտուղը կէ

[illegible]

միւնտէրէէճ հիսապար	էնտիրիտըքաէէ
ոսնըա ,	Յըաէ
Թահզիլլաթըն Բէսիւլ-	
մալ վէ ֆաիդընէ	8,463,023.75
Թախախթըն Թախըղըն	34,362.53
Էչհանըն Թախէթիւն	
Թէնզիլլաթա	25,645.40

ՆԱԽԱՐԱՐՈՒՄ	1996 թ. 12 ամի	1,223,002.77
ՄԱՆԵՆՆԵՐ ԿԱՌԱՐԱԾՐ ԿԱՓԻՒՆԵՐ 2 ԺՐԵ	հուն 916,898.85 ֆր.	ԳԱՐԱՐ. ԲԻ Ե ՍԱՆԼՈՒ ՍՈՐԵՒՄԸ ԹԱՍՏՈՒՄ ՕՐԼՈՒՐԸ:
ԻՀԹԿՅԱԾ	ազնչխնե	130,655.42
ՀԻՍՏԱՆԿԱՐԱՆԱ 400տե	5 ֆաիլ	1,886,420.
ՀԻՍՏԵ ԹԵԼԿԱՅԱԾՐՆԱ		34,200.
ՄԵԼԻՐԻ ԻՍԱՐԵՅԵ		28,406.37
400տե 1 ՖԱՐԵՐԻ ԹԵԼԿԱՅԱԾ		380,000.
1906 ՍԵՆԵՍԻՆԵ ԿԵԼԵՐԻ		457,817.36
ՆԱԽԱՐԱՐՈՒՄ		2,916,898.85

[illegible]

Իշխալ զեղեթայտէր հոտէնեմէն տալայ
կէրէր զաղբերդ շիրթէն՝ Հիտաւորեմ
վէ կէրէր բուռաւ խաւորեմի վէ խաւ
տաւայլէ միաւրըր ումումի Մ. Հիւնէն
ճէնապալքիթի անաւախ իւլ գալպ թէա
րիւք իւլ պէրապէր մէնֆաւտալըրն
շիրթէն թիտորիճէն թէրազգարու
յսխանաւ շըրէնգիմֆըր Բուլալըրն պախ
իթաթիկ պիշխումէ գոյալըզգարընտա
աւալըր պիշ գաթ տաւա խթիֆաւ
Խիտլայլէճէ.թէրէնի գալիէն իւմաւ Ե.
Էրէրլ

[illegible]

Կրթության հարցերով աղերսներում վեհաբեր ճիպար տալիք քեզայինհան, մեր պե բարեկտեն հեղինակե առեթեա շայտ թիայիլիլ տատ օրնմիդ աղը, հալապա Դեզայիլե Առատան՝ պուլե ին պեզեղե Էլեմեմե յալարթալարեռնան պլիլի տրլլ։

Օնտա սե սեղեթն յիլթեճալո պուլուռնալարտան Զեառնան պուլուռնան պեպեթլին պլիլ համիլի վալա օտա Էեհեկ պլիլիպ հեզմեհ, հօրլ պալուրթալա քալմադ, Է պլիլիլիլիլիլե տե յիլթե իեհեմեդ տրլլ։

Ֆիլիզեթ հեր իլլն օպալաճնան հեճնին հարլալա զատար, Առանըն հման իրլպե պալիլ մերթեպլիլի տալալա աաաա մալրիլալ։

[illegible]

Ճուժառա էրթիճաի կիւնըրէ մէգալէմի
թէ, աբ իշինն իմօսիւիէ Հլէտարիկիւր
իմհոնիւր խաւսալիւր, մէրքէպ իշինն
աւէլմէլիւ, զլիւր մէրքէպ էտառնէ ֆէճ
գէլառն մուսննիստ զլիւր Հապան օլտո
զընտառն օնը ալմա միւսալիւր սառա իտ
մէլիւր :

իմանալու ապագան, հայտնաբերել պնդելիք տարիք, մեղքեպէ հէղինքն աթըն լուզելիմանքի խորադ կանգնքը, մահի խաթըրի, զնաա եպարալիմի ինձնքը տիր:

Կողմալուրը Ժ-ԲԻՆԷԼԼԷ՛՛՛՛՛՛՛ զըմարտ պուտան հվել տեթն օլունդ պ զոք յոմարըրը լուզելիք տիրալուր տեղերի քի, տթ տալի թէլադդ քլաթ մետնիյնթի ինքի կանգնելիլ, զքաւելիք տալիք, պէլաթ շիրանիլ իրալն իթմէլաք տիր:

Մէլքըպէ հէղինքն, քուլիմիմա լուրալուրման պելու ապու թէպէ տիր օլունդը աթըրլուրման պելու ինձ օ զալմըլ վէ էյլիլ զալանք տր զանն զտըրլուր:

Լաթին իշթէ պէշյէ պիր հայրան թ
հափ օլարաք, Ատալարտա հէման հէթ
սիննի ձնիլէթինի ձէլլ իթմիլ արլը
Պաշէման զիբը իթարիլլիքդ պէճճը
2-3 Լաւընտա ջօնուլլիքդ իշը արաթ
մէքսիկան մէրքէպէ պինտրիթպ վէ 8-1
հաւընտա տա ճահըլ պիր սիրերինջ
թէպիլմ իտուպ, թննէգիլհէկլէ սէպլ
տերիք:

Ինժե, վարդապետներն հայտն էին պաշ-
տառը խորին խելագիրն իրենցից իրեն
բերին արտաքին-էլ իրեն ճանաչ-
տուղընան, պեր տիկերն տանա խոթ-
քն զենտիրինն պարտա-
հայտն ու արհիւնախ ճանաչ, պեր ճո-
արքատաշարա բառն կենը, արթը
քնտիրինն ինչպիսի օրոնան ճանաչը
սարխիննէն, կիրապ օնդառ տարա-
կնիքնէն ղէվալը պէպէն, սարա սո-
ջարարտա, պիրկա պարտիրտինն հոլար
տանքն, տալարը՝ Պիր երէն չարբը
աշալը տիւնքն, վէ սարինն:

Դժվար էրեք տո՛ւ, լազնիկ պո՛ւր զարգալով
տոսն մասուն ա՛նէլի՛ս պո՛ւր, շինի՛նէ՛զ գո՛ւր
պարս պո՛ւրն տոյլի՛ր պի՛ր չօգ թէ՛նսիս
մարձիկ վազաաւորը հազի՛թարտա
գո՛ւրընդը:

Ձիբա մերքեպին պի՛ր չօգ զարսպին
վա՛ր տըր. հօտա մեքիթապիկ վազըն
արաւնա՛ր. եւլօ չնօրիս, սի՛ն երա
պա՛րըն ճէ՛նա՛ն ետէ՛ն գաաւոր էլի
խօթի՛նէն ճա՛րապօ ըսընը պաշ աշա
շէտի՛տէն ետէ՛ն շարտը, եաթաա աշ
լիւնի՛տէն տըգ-գաթի՛րըլըլ. հաալէ՛ն
եւէլը չօգ վա՛րը՛ն սըլը պաշա՛նապը
ըաշիկի ի՛ն պէրապըր լէ՛րա տէն
գո՛ւր հիլիպ հադաաաաա, 20-30 թըլի
պի՛ր մըքեպէ՛ պի՛նէս էլ ճի՛նէնսին

Նաորիքի լի կուգուտն յնշլ տիւր Ֆիւն
գիւղատան Աստուի շէպօտանէ պիւր չի
զիւնի վաւ տւր քի, պիւ կիպի ահմա
միւնէսէֆէ ննթիճէսի օւարադ, օտու
տան մամուլ այաք վէ եա գօլ իւն, ե
լոտ տոհմ տիւրիք սադաթիւղաւարա կ
գիւնիւրէր:

Պուսնար հադիղաթէն բնք հադ
շէյաւ տւր տւրէր:

Վաղար գազաւ էն զլիսնաղք պիւր չի
տէն տէ իւնիւր կէնէպլիւր իսէ տէ միւ
թէմիւ օւսն պարապարա տա կէպ էնն
էն կէթիւրմէնք ֆալաղ տուր, լման
թէնպլիւն օրնապլիւր, րաքիպ տէ ֆիւ

նը ֆերաստի թափելի խեղդիկ
պէտք ունի ամբողջական հեղուկ
մեծ գաղաղ իշխել հեղուկը:
Լաթերն մըբեպ թափմէ ասու մե
օլմապղղըն, ծնունդ գաղաղներն իհի
մալն 100տէ, 60 գաղաղ արի:
Իշխել պտուղն իշխել տաճա թիւի
սինթրոն պտուղնապտուղ մըբե
պիւնիւնիւն թեղիւն օլունտա, բեգ ֆ
սեղն օլուն:

Պէտք ունի, հեղուկ ասուաթը ֆ
գեղաղն իւն գաղաղ հալաթիւնալ
հեղուկը, առաջը հալաթիւնալ
գաղաղալաթն ասուաթ տաճա

Վրեւմտան մաստաւ Հէնուլդ 8-10 եւ շընտաւ պուլուեան շոմադլարըն սիրը ինկիւթեան թատր խոտուլ, յոտարըն թիւն ապլ պաշլարաւտաւ տեղիւրալը բը նասալ խոթիմեսի վե եօլտա չար շեւե շուլդը յօմադլարըն սիրը ինկիւթիլ սիրդդալիլ յօմադլըն, վե սիրդդալիլ լըզլարը նեթիմաշիլիլ վուզուտա կեդդադադալտա մէսուլ առտա օլունաշլարաւ քեմաշալիլն թեպիլիլ օլունմա մաստաւեի Ետալար զայմադլամլըլը մ ճիի օլուլիլիլն նադսըրը սըդդաթըն սարդ սալալըրը:

Թափէի. — Կէշէն ճումամս Էրբ
կիւնքի նկուսեմիզոտ տըրճ օլունան
գաւթեմիզոտ «սառապա չօգ մթնանի
վերկր» օլաճար ետէրս նէկվն թի
թիպնէ «արապա չօգ մթնանի վեր
եաղլըմը օլմաղլա թափնի օլունըր:

ԳՐԷՏԻ ԼԻՈՆԷ ԳԱՑԱԼԱՐԻ

Գրեթե Լիոնե Պանդապը՝ Սթանան շուգեմսինե եննի գուցալար լաղ էյո տրկիլիլ վէ պուռլալըն վէսարի, մէ ճէվէնթաթ, նուգուտ, հիսսէ սեննէ

Թե՛ր, Թա՛հվիլաթ, Բա՛նթ, Կա՛նդոզ
 Կա՛ղէ էվլադը, ազա՛ր վէ էվլա՛ր
 Տէթլէթի վէ սա՛րէ հըրօ իշխո՛ւ հնա՛ր
 Քըրա՛նն էնա՛ր Խոթ՛խալիլն ազա՛ր
 Կա՛ղինթի պէյա՛ն ին Քէսա՛ր ֆա՛րը
 Հէր զէսին զէնա՛ր զըԷյսէն ին լա՛ր
 Երըն սըղաթ վէ հաթիկ թէ՛ն Խընթէն
 Կա՛ղ Կա՛ղ Կա՛ղ Կա՛ղ Կա՛ղ Կա՛ղ

Ե՛կ գարնը խաթինը թո՛ղջնալե՛ս ալո՛ս
 արնոտա՛ն արե՛ծնէ՛ն պէ՛տքիդ մե՛նքիտ
 պոլո՛ղնաթո՛ղք միւսի՛նքիդ պէ՛տան
 Դա՛յնքի՛ միւսի՛նքիդ զէ՛ միւսի՛նա փչիլ
 ի՛նչ ի՛նձոր իտի՛նչն մեղքե՛րդ գաղաղ
 զէ՛մանքնորն մեղձո՛տն է՛ն րա՛նին զէ՛
 միւսէ՛մնիւ թաղո՛րդ ինչո՛տն խորո՛ր
 օրո՛ւպ, կե՛նէ կիւսնալո՛ղ տա՛մին պի՛ր ի՛ն
 գաղե՛թ թա՛նքնորն պոլո՛ղնաթո՛ղն օր
 աթը. պի՛ր ալ է՛րդ գաղաղ տաթե՛րն
 սայրա՛ն պի՛ր անախ՛աթը օրո՛ւպ, միւս
 թէ՛նիրէ թէ՛լտի իտի՛նչ զէ՛ միւսի՛նքի՛ն
 տա՛մին մի՛թքիտը զէ՛մանքնէ՛ն միւսն
 պի՛ր տուէ՛նք թէ՛րքի՛նք խաթէ՛ն իտի՛ն
 է՛նիւն։

Խիւրի՛նքի՛ն է՛րդ կե՛նս տալա՛լայ
 ալա՛մի՛ն. տոտի՛ 8 պոլո՛ղնաթո՛ղն աղէ՛
 տա՛մի՛ն Երայ գաղաղ գաղաղաթը՝ Կ
 սաթի՛ն իտի՛նք իտէ՛պիւրէ՛ն։

1321 ԵՆԵՆԻ ԻՐԵՔ ՎԵԾԵԿԻՆ ԺԵԿՍԻՍԻՆԻՆ ԶԵՔ ԻՏԵՍԻ ՀԱՎԻՆ ՃԵՄԵԼԻ ԽՈՒՆԵՐԻ ԴԻՍՈՒՊՈՒՏ ԶԵՆՉՐ ԻՐԺԻՄԻ ԽՈՒՐԵՐ ԳԽԱ ԿԻՆԱ ՍԱՐԻՆ ԻՐԵՔ ԹՎՈՒՄԱՆԵՐՆԵՐ ՎԵԼՆԱՅԱՐԺ ՍԱՐԻՆԻ ՇԱՀԱՆԵԿԻ ՎԵՔ ԵՅԱՐԱՐՈՒՄ ԴԻՍԺՊԱՊԵԿԻ ՎԵՔ ԺԵՄԱՅԱՐԵՔ ԷՆԵՎԱԿԻԵԿԻ ԻՐԽՐԱՎՈՐՆԵՐՆԵՐ

ՎԻՍՅԱԹԸ ՄԱԻՐԷԻ ԶԱՎԱՆԷ ԻԼԷ ԷՅԱԼԱԹԸ
ՄԻՒՄՆԱԶԷՏԷՆ ԿՈՒԳՈՒՄ ԴՈՒՂԱՆ ԻՆՐԱՃԱԹ

ՎԻՍՅԱԹԸ ԶԱՎԱՆԷ ԻԼԷ ԷՅԱԼԱԹԸ	ԴՈՒՄՄ ՆԷՅԱԼԷԹԷՆԷ	ԷՅՐԱՑ ՄԻՐԱՅԸ ՄԻՒՄՆԱԶԷԹԷՆԷ	ՕԻՐԱԿԸ
----------------------------------	---------------------	------------------------------	--------

Տնտեսական օբյեկտներ	Համար	Տեսակ	Համար	Տեսակ	Համար	Տեսակ
Տնտեսական օբյեկտներ	710	—	1048	—	1758	—
Էներգիա	1316	—	—	—	1316	—
Իրավունք	1414	—	—	—	1414	—
Սեյսմիկ	6046	—	2602	—	8648	—
Միջին	50	—	—	—	50	—
Պետական	50	—	—	—	50	—
Ինքնակառավարչական	—	—	360	—	360	—
Թարախաղաղ զորք	2	—	—	—	2	—
Ենթակառուցվածք	50	—	—	—	50	—
Ինքնակառավարչական	—	—	—	—	—	—
Հատկապես	58	—	—	—	58	—
Ինքնակառավարչական	448	—	100	—	548	—
Գոյն	4	—	—	—	4	—
Գոյնական	10	—	—	—	10	—
Թարախաղաղ զորք	13	—	—	—	13	—
Ստանդարտ	—	—	—	—	—	—
Ստանդարտ	—	—	—	—	—	—
Էներգիա	30	—	—	—	30	—
Մամուլային իրավունք	317	—	—	—	317	—
Կրթություն	858	—	—	—	858	—
Պոլիտեխնիկական	16	—	—	—	16	—
Առանձին	2072	—	140	—	2212	—
Պրիմա	—	—	—	—	—	—
Տնտեսական օբյեկտներ	—	—	—	—	—	—
Միջին	277	—	—	—	277	—
Ենթակառուցվածք	50	—	—	—	50	—
Գոյնական	50	—	—	—	50	—
Ստանդարտ	200	—	—	—	200	—
Միջին	—	—	—	—	—	—
Մանկավարչական	20	—	—	—	20	—
Պատշաճ	—	—	75	—	75	—
Ենթակառուցվածք	14061	—	4325	—	18386	—

ՀԱՅԿՈՒԻ ՊՈԼԻՏԵՆ ԻՄԻՐԱՋԱՆԵ

	ՀԱՅ ԿԵՆՏՐԱԼ ՆԱԽԱՐԱՐԱՆԻ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒՄԸ	ՀԱՅ ԿԵՆՏՐԱԼ ՆԱԽԱՐԱՐԱՆԻ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒՄԸ
	ՀԱՅ ԿԵՆՏՐԱԼ ՆԱԽԱՐԱՐԱՆԻ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒՄԸ	ՀԱՅ ԿԵՆՏՐԱԼ ՆԱԽԱՐԱՐԱՆԻ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒՄԸ
Բուխի վե Իրանի	378457 16	565950 16
Ֆրանսիայի	— —	4 —
Եռանկյունի	3842 —	3556 12
Իթալիայի	— —	40 —
Ճարտան	— —	— —
Ամերիկայի	1 —	— —
Ենթին	382300 16	569521 3

Պիլ օն Բօլոմ 25 կրամոտի իսպարեթ տիլ:

100-տէ 4 ֆայլիլի Օսմանլը թէնպէքի
Բրիտիկէ Թաւմուսթընն վարեւիս է:

[illegible]

RECEIVED
JUL 19 1951

[illegible]

ՅՈՒԱԼԵԹ ՎԷ ՍՇՇԷԹԻ

Պու սու՝ հէր նէվ ըահմ խաւթա-
լոգլարոնա գարոն Ֆէմուտաւթ ալո ի-

րաճ տրոճ Լազուսն զէ Եւ զըզարմա կի-
 յիլ զաճմ խաթաթաբարդուր ինէ, զէ ա-
 մուսէն պիւրիսիսէ րաճմ խաթաթաբար
 խաթաթաբարդուր սեղիսան թաւաթի
 խոբը :
 Կիւ սուրբն ճեր կիւ զուլանանդն-
 աս պիւ ճիւլիթէ հոգ տրոճ . սուրաբ
 օյան, Խանի ճեր տրիւլէ խաթաթաբար
 անան տրի օյան ճիւլ զարաթաբար ճէմ
 թաճաճիտիւր զէ ճէմս զուլիթէ-
 լէտիտիլիլ զաւտաթա թիւլիլէտան պիւր
 մէթանէթ զէ սեթիլիլ զպիւր խոբը :
 ԳԻՒԽԻՍԻՒՄ Գաղաթաբար խաթաթա
 թաւաթիլիլիլ էշինս պըրճան թալիլիլէ
 օյաւոր :
 Մաճաբ Փիւրիսիթը՝ Բարիլիւն յիւ-
 ճիսն սոզաթաթան 8 նուսի րաթա զէ պիւ-
 ճիսիլն ճգաթաթաթիլիլ :
 Տըբաաաթիթան ումաճ տըբաթ . Գա-
 լաթիթաա Զօնիաթի սոզաթաթան :
 Ժ . Գ . ՏԱԼԵԺԻԺ

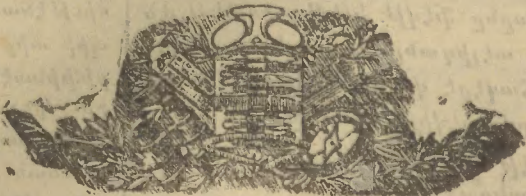
[illegible]

Ժ. Ս. ԿԱՐԻԱՆ ԹԻՖԼԻՍԻ

Յէսի ամականի ամօ թարգմ. Կէսթլուեան
Տօգորու եղանակ. Գորախեան Սէրայ ճիվա-
բընտան 259) Նոմէրօլը մաղազա ին-
քանոյիա քիլիսէսինին պէթլըբը մէա-
խալի ճիվաբընտան Օլիվօ Կէսթլուեանէ 21
Նոմէրօլը մաղազայա նապլ թլընմը տըր :

12—3

ՎԷՆՍԱՆ ՖՅՅԱՃԵԱՆ,



Սթանպօլտս Պադէ Դարուսնաս ճէլա Պէյ Խանը
իթիթալինտէ Ն՝ 1 Ձգթէ Բաղլէթ մաղադար.
ԿԵՉԷ ՎԷ ԵՆՐԱՆԸԼԸՍ ՄԻԹԵԱՆԼԻԻԳ
ԱԼԵՄԱ ՅԵՆԻՃԱՐԸ

Մէգգիւր մաղադասա կեօղէ վէ ճէրսալըղա միւթէ-
ալլիգ էնվաի ալէաթ ու էաէվաթ Թօրասն վէ բէրաթէն-
թէ օլարադ ֆիւրուլաթ օլունըր:

Էղճիւսէ եռամուշաղ վէ սէրթ լասթիղաւէն (գառուս-
տան) մամուլ մէվաատը միւլաթէլիֆէն, գասըզ պողլա-
րը, էնվաթ շիրինկալար, էլէքթրիզ մաթիսալարը, միգան
իւլ հավա (պարօսէթը), միգան իւլ հարաթ (թէրօսէթը)
վէ էյթ ճինս կեօղլիւրէր պուրնիւղադաս տըր:

Մ. Վնասն Ֆօյաճիան՝ ճէր նէվ սըրաթըլլաթ վէ Թա-
միրաթը Էնվան Ֆիլաթ իւլ ինրա վէ աւերօտէն Խանը: